

## Duits: cultuurgeschiedenis van het taalgebied (A703026)

**Cursusomvang** (nominale waarden; effectieve waarden kunnen verschillen per opleiding)

**Studiepunten 4.0**                      **Studietijd 120 u**

**Aanbodsessies en werkvormen in academiejaar 2023-2024**

A (semester 2)	Duits, Nederlands	Gent	excursie werkcollege zelfstandig werk
----------------	-------------------	------	---

**Lesgevers in academiejaar 2023-2024**

Decock, Sofie	LW22	Verantwoordelijk lesgever
---------------	------	---------------------------

**Aangeboden in onderstaande opleidingen in 2023-2024**

	stptn	aanbodsessie
Bachelor of Arts in de toegepaste taalkunde: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Italiaans)	4	A
Bachelor of Arts in de toegepaste taalkunde: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Russisch)	4	A
Bachelor of Arts in de toegepaste taalkunde: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Spaans)	4	A
Bachelor of Arts in de toegepaste taalkunde: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Turks)	4	A
Bachelor of Arts in de toegepaste taalkunde: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Engels, Duits)	4	A
Bachelor of Arts in de toegepaste taalkunde: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Frans, Duits)	4	A
Uitwisselingsprogramma toegepaste taalkunde	4	A
Schakelprogramma tot Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen, Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen en Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Spaans)	4	A
Schakelprogramma tot Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen, Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen en Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Engels, Duits)	4	A
Schakelprogramma tot Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen, Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen en Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Frans, Duits)	4	A
Vorbereidingsprogramma tot Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen, Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen en Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Italiaans)	4	A
Vorbereidingsprogramma tot Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen, Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen en Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Russisch)	4	A
Vorbereidingsprogramma tot Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen, Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen en Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Spaans)	4	A
Vorbereidingsprogramma tot Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen, Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen en Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Turks)	4	A

Vorbereidingsprogramma tot Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen, Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen en Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Engels, Duits)	4	A
Vorbereidingsprogramma tot Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen, Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen en Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Frans, Duits)	4	A

## Onderwijstalen

Duits, Nederlands

## Trefwoorden

Duits, cultuurgeschiedenis

## Situering

Wegens Covid19 kan mogelijk afgeweken worden van de onderwijs- en evaluatievormen. Dergelijke afwijkingen zullen via Ufora worden gecommuniceerd.

Het opleidingsonderdeel "Duits: cultuurgeschiedenis van het taalgebied" (D2CG) wil de studenten vertrouwd maken met de belangrijkste periodes, figuren en gebeurtenissen uit de geschiedenis van de Duitstalige landen (tot 1945), met het oog op de verwerving van een brede achtergrond. Het gaat om historische 'Landeskunde' vanuit toegepast taalkundig perspectief.

Uitwisselingstudenten mogen dit opleidingsonderdeel opnemen. Voor dit opleidingsonderdeel is geen kennis van het Nederlands vereist.

## Inhoud

In het opleidingsonderdeel "Duits: cultuurgeschiedenis van het taalgebied" wordt vooral aandacht besteed aan politieke structuren en instellingen en de culturele ontwikkeling. Daarbij wordt de nadruk gelegd op de verbanden tussen verleden en heden. Er wordt o.a. uitgegaan van historische bronnen en van journalistieke teksten waar de aanstaande vertaler, tolk of meertalige communicator in de beroepspraktijk mee geconfronteerd wordt. De cursus is lineair opgebouwd. Tot het programma behoort ook een excursie die voor de Duitse cultuurgeschiedenis relevant is (stadswandeling, museumbezoek enz.).

## Begincompetenties

De eindcompetenties van de verschillende opleidingsonderdelen Duits van het eerste bachelorjaar.

## Eindcompetenties

- 1 Het Duits beheersen, op het ERK-niveau B2 voor de productieve vaardigheden (schrijven en spreken) en op het ERK-niveau C1 voor de receptieve vaardigheden (luisteren en lezen) en woordenschat [B.1.2.; met toetsing].
- 2 Kennis en inzicht hebben met betrekking tot de cultuurhistorische en institutionele context van het taalgebied, en de actualiteit binnen het taalgebied benaderen vanuit cultuurhistorisch perspectief [B.1.5.; met toetsing].
- 3 Basiskennis en inzicht bezitten in maatschappelijke domeinen als cultuur, kunst, politiek, economie en recht met specifieke aandacht voor het historische perspectief [B.1.8.; met toetsing].
- 4 Over een sterk taalbewustzijn beschikken en een gevoeligheid ontwikkelen voor de gelijkenissen, verschillen en interacties tussen culturen [B.3.1.; zonder toetsing].
- 5 Kritisch reflecteren over het eigen denken en handelen [B.3.3.; zonder toetsing].
- 6 Korte mondelinge presentaties geven rond een complex cultuurhistorisch thema en daarbij blijken van een goede beheersing van grammatica, woordenschat en uitspraak van het Duits [B.6.3.; zonder toetsing].

## Creditcontractvoorwaarde

Toelating tot dit opleidingsonderdeel via creditcontract is mogelijk mits gunstige beoordeling van de competenties

## Examencontractvoorwaarde

De toegang tot dit opleidingsonderdeel via examencontract is open

## Didactische werkvormen

Werkcollege, Excursie, Hoorcollege, Zelfstandig werk

## Toelichtingen bij de didactische werkvormen

Omwille van COVID19 kunnen gewijzigde werkvormen uitgerold worden indien dit noodzakelijk (Goedgekeurd)

blijkt.

Bij de begeleide zelfstudie lezen de studenten teksten of bekijken ze audiovisueel materiaal.

#### **Leermateriaal**

- syllabus
- Documenten met illustraties, PowerPoint-presentaties en audiovisueel materiaal worden via de elektronische leeromgeving ter beschikking gesteld.

#### **Referenties**

#### **Vakinhoudelijke studiebegeleiding**

Na afspraak via e-mail

#### **Evaluatiemomenten**

periodegebonden evaluatie

#### **Evaluatievormen bij periodegebonden evaluatie in de eerste examenperiode**

Schriftelijke evaluatie

#### **Evaluatievormen bij periodegebonden evaluatie in de tweede examenperiode**

Schriftelijke evaluatie

#### **Evaluatievormen bij niet-periodegebonden evaluatie**

#### **Tweede examenkans in geval van niet-periodegebonden evaluatie**

Niet van toepassing

#### **Toelichtingen bij de evaluatievormen**

- Het examen bestaat uit de uitvoerige toelichting van citaten die verband houden met de behandelde periodes en de bespreking van enkele begrippen uit verschillende behandelde periodes.
- Tweede examenperiode: idem

#### **Eindscoreberekening**

Schriftelijk examen (100%)

#### **Faciliteiten voor werkstudenten**

Mogelijkheid tot vrijstelling van aanwezigheid  
Mogelijkheid tot examen op ander tijdstip  
Mogelijkheid tot feedback na afspraak

#### **Addendum**

D2CG